

No. 8012. CUSTOMS CONVENTION CONCERNING WELFARE MATERIAL FOR SEAFARERS. DONE AT BRUSSELS ON 1 DECEMBER 1964<sup>1</sup>

N° 8012. CONVENTION DOUANIÈRE RELATIVE AU MATÉRIEL DE BIEN-ÊTRE DESTINÉ AUX GENS DE MER. FAITE À BRUXELLES LE 1<sup>ER</sup> DÉCEMBRE 1964<sup>1</sup>

APPLICATION in respect of Liechtenstein

*Notification received by the Secretary-General of the Customs Co-operation Council on:*

13 June 1975

SWITZERLAND

(With effect from 13 September 1975.)

*Certified statement was registered by the Secretary-General of the Customs Co-operation Council, acting on behalf of the Parties, on 30 June 1975.*

APPLICATION à l'égard du Liechtenstein

*Notification reçue par le Secrétaire général du Conseil de coopération douanière le :*

13 juin 1975

SUISSE

(Avec effet au 13 septembre 1975.)

*La déclaration certifiée a été enregistrée par le Secrétaire général du Conseil de coopération douanière, agissant au nom des Parties, le 30 juin 1975.*

No. 8564. CONVENTION ON FACILITATION OF INTERNATIONAL MARITIME TRAFFIC. SIGNED AT LONDON ON 9 APRIL 1965<sup>2</sup>

N° 8564. CONVENTION VISANT À FACILITER LE TRAFIC MARITIME INTERNATIONAL, SIGNÉE À LONDRES LE 9 AVRIL 1965<sup>2</sup>

ACCESSION

*Instrument deposited with the Inter-Governmental Maritime Consultative Organization on:*

20 June 1975

AUSTRIA

(With effect from 19 August 1975.)

*Certified statement was registered by the Inter-Governmental Maritime Consultative Organization on 30 June 1975.*

ADHÉSION

*Instrument déposé auprès de l'Organisation intergouvernementale consultative de la navigation maritime le :*

20 juin 1975

AUTRICHE

(Avec effet au 19 août 1975.)

*La déclaration certifiée a été enregistrée par l'Organisation intergouvernementale consultative de la navigation maritime le 30 juin 1975.*

<sup>1</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 550, p. 133; for subsequent actions, see references in Cumulative Indexes Nos. 8 to 11, as well as annex A in volumes 764, 797, 960 and 970.

<sup>2</sup> *Ibid.*, vol. 591, p. 265; for subsequent actions, see references in Cumulative Indexes Nos. 8 to 10, as well as annex A in volumes 751, 786, 828, 843, 850, 885, 891 and 961.

<sup>1</sup> Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 550, p. 133; pour les faits ultérieurs, voir les références données dans les Index cumulatifs nos 8 à 11, ainsi que l'annexe A des volumes 764, 797, 960 et 970.

<sup>2</sup> *Ibid.*, vol. 591, p. 265; pour les faits ultérieurs, voir les références données dans les Index cumulatifs nos 8 à 10, ainsi que l'annexe A des volumes 751, 786, 828, 843, 850, 885, 891 et 961.